

Einladung zur Eröffnung
Invitation to the opening

Freitag, 5. Dezember 2014, 18.30 Uhr
Friday, 5 December, 2014, 6.30 PM

Ausstellung Exhibition

6. Dezember 2014 - 11. Januar 2015
6 December, 2014 - 11 January, 2015

Öffnungszeiten Opening hours

Di-Fr / Tue-Fri 11-18.30 Uhr
Sa-So / Sat-Sun 13-17 Uhr

Aedes Architekturforum

Christinenstraße 18-19
10119 Berlin
www.aedes-arc.de

Inflexión / Turning Point

The Transformation Process in Spanish Architecture

Inflexión / Turning Point verweist auf den aktuellen Transformationsprozess der spanischen Architektur. 15 Gewinner und 27 Finalisten der 12. Spanischen Architektur- und Städtebau-Biennale (XII BEAU) haben sich mit Themen wie Resilienz, Ökologie und soziale Werte auseinandergesetzt. Die Notwendigkeit von nachhaltigem Bauen, Belebung von Innenstädten, Wiederaufbereitung und Verwertung bestehender Strukturen und Ressourcen stehen an diesem Wendepunkt auf der Agenda. Insbesondere die jüngere Generation sucht nach alternativen Stadtentwicklungsstrategien für die nahe Zukunft. Die Ausstellung gibt einen weit gefächerten Einblick in die zeitgenössische spanische Architektur und ist ein Experiment der Architekturkommunikation mit den Mitteln von Videoüberwachungssystemen, Smartphones und digitalen Bildschirmaufnahmen.

Inflexión / Turning Point refers to the transformation process that Spanish architecture is currently undergoing. Resilience, ecology and social values are issues examined by the 15 winning projects and 27 finalists of XII BEAU the 12th Spanish Architecture and Urbanism Biennial. The need for sustainable construction, revitalized urban centres, a transition from policies based on the recycling and reuse of existing structures and resources are issues that embody this turning point. Alternative strategies for urban development, emerging among younger generations, envision a different perspective into the near future. The exhibition offers a panoptical understanding of contemporary Spanish architecture and can be read as an experiment in architectural communication using CCTV (Closed Circuit Television), smartphones and digital screen capture images.

Es sprechen Welcome

Dr. h.c. Kristin Feireiss, Aedes

Jorge Sobredo Galanes,
Programme Director, AC/E

Matthias Sauerbruch,
Sauerbruch Hutton, Berlin

Symposium at ANCB:

Friday, 5 December, 4 PM

with lectures by:

Emilio Tuñón Tuñón Arquitectos, Madrid

Juan Navarro Baldeweg Navarro
Baldeweg Asociados, Madrid
and a discussion between:

Enrique Sobejano NietoSobejano
Arquitectos, Madrid/Berlin and

Matthias Sauerbruch Member of the
Jury of the XII BEAU

Registration at reply@ancb.de



name: ipcaml9
host: 130.15.110.75
connect fail: no
FPS: 5,86
Kb/s: 70,51
bytes recorded: 262593
frames received: 124
autoconnects: YES
num.reconnects: 7
max_reconnects:8
time till nects: oms



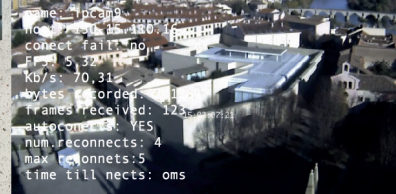
name: ipcaml10
host: 130.15.110.55
connect fail: no
FPS: 12,23
Kb/s: 132,34
bytes recorded: 646574
frames received: 345
autoconnects: YES
num.reconnects: 3
max_reconnects:4
time till nects: oms



name: ipcaml11
host: 130.15.110.33
connect fail: no
FPS: 8,32
Kb/s: 78,31
bytes recorded: 553474
frames received: 264
autoconnects: YES
num.reconnects: 14
max_reconnects:15
time till nects: oms



name: ipcaml9
host: 130.15.110.1
connect fail: no
FPS: 5,32
Kb/s: 70,31
bytes recorded: 123
frames received: 123
autoconnects: YES
num.reconnects: 4
max_reconnects:5
time till nects: oms



name: ipcaml5
host: 130.15.110.12
connect fail: no
FPS: 12,56
Kb/s: 120,12
bytes recorded: 124156
frames received: 245
autoconnects: YES
num.reconnects: 8
max_reconnects:9
time till nects: oms



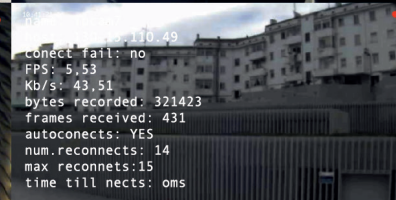
name: ipcaml4
host: 130.15.110.85
connect fail: no
FPS: 2,34
Kb/s: 43,23
bytes recorded: 087234
frames received: 45
autoconnects: YES
num.reconnects: 13
max_reconnects:14
time till nects: oms



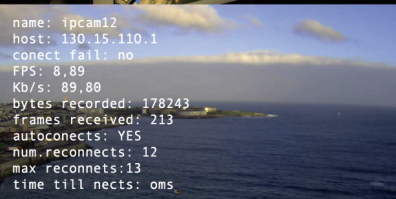
name: ipcaml5
host: 130.15.110.14
connect fail: no
FPS: 8,12
Kb/s: 60,51
bytes recorded: 135233
frames received: 337
autoconnects: YES
num.reconnects: 3
max_reconnects:4
time till nects: oms



name: ipcaml15
host: 130.15.110.49
connect fail: no
FPS: 5,53
Kb/s: 43,51
bytes recorded: 321423
frames received: 431
autoconnects: YES
num.reconnects: 14
max_reconnects:15
time till nects: oms



name: ipcaml2
host: 130.15.110.1
connect fail: no
FPS: 8,89
Kb/s: 89,80
bytes recorded: 178243
frames received: 213
autoconnects: YES
num.reconnects: 12
max_reconnects:13
time till nects: oms



name: ipcaml2
host: 130.15.110.96
connect fail: no
FPS: 6,89
Kb/s: 78,23
bytes recorded: 345671
frames received: 231
autoconnects: YES
num.reconnects: 7
max_reconnects:8
time till nects: oms



name: ipcaml3
host: 130.15.110.8
connect fail: no
FPS: 6,33
Kb/s: 76,53
bytes recorded: 523413
frames received: 131
autoconnects: YES
num.reconnects: 6
max_reconnects:7
time till nects: oms



name: ipcaml6
host: 130.15.110.33
connect fail: no
FPS: 3,45
Kb/s: 14,31
bytes recorded: 414323
frames received: 432
autoconnects: YES
num.reconnects: 7
max_reconnects:8
time till nects: oms



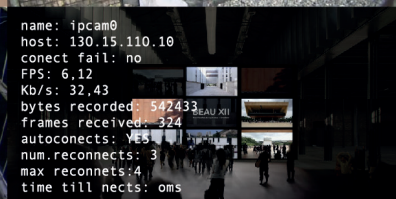
name: ipcaml3
host: 130.15.110.13
connect fail: no
FPS: 8,12
Kb/s: 78,23
bytes recorded: 434243
frames received: 231
autoconnects: YES
num.reconnects: 4
max_reconnects:4
time till nects: oms



name: ipcaml21
host: 130.15.110.61
connect fail: no
FPS: 7,12
Kb/s: 78,99
bytes recorded: 565432
frames received: 352
autoconnects: YES
num.reconnects: 4
max_reconnects:4
time till nects: oms



name: ipcaml0
host: 130.15.110.10
connect fail: no
FPS: 6,12
Kb/s: 32,43
bytes recorded: 542433
frames received: 324
autoconnects: YES
num.reconnects: 3
max_reconnects:4
time till nects: oms



name: ipcaml29
host: 130.15.110.28
connect fail: no
FPS: 4,34
Kb/s: 5,34
bytes recorded: 433234
frames received: 231
autoconnects: YES
num.reconnects: 6
max_reconnects:7
time till nects: oms

